

# À LA CARTE

냉채류 | 冷菜類 | COLD DISHES

스프류 | 湯類 | SOUPS

보양요리류 | 魚翅類 | HEALTHY SPECIALS

해삼류 | 海蔘類 | SEA CUCUMBER

전복류 | 鮑魚類 | ABALONE

새우류 | 蝦類 | SHRIMP

활어류 | 活魚類 | RAW FISH

해산물류 | 海鮮類 | SEAFOOD

가금류 | 家禽類 | POULTRY

소고기류 | 牛肉類 | BEEF

돼지고기류 | 豚肉類 | PORK

두부류 | 豆腐類 | TOFU

야채류 | 蔬菜類 | VEGETABLE

만두류 | 餃子類 | DUMPLINGS

식사류 | 飯, 麵 | NOODLES AND RICE

죽 | 粥 | CONGEE

디저트 | 點心 | DESSERTS

비건 | 純素 | VEGAN

베지테리언 | 素食 | VEGETARIAN

# 냉채류 | 冷菜類

## COLD DISHES



천산 특 냉채  
天山特冷盆  
Special Cheonsan Chilled Salad  
KRW 70,000

활전복 냉채 | 活鮑冷菜料理  
Chilled Fresh Abalone Salad

50,000  
(Per Person)



 천산 특 냉채 | 天山特冷盆  
세프 추천 Special Cheonsan Chilled Salad

70,000



마라 오이 | 麻辣黃瓜  
Cucumber in Mala Sauce

20,000



향라 고수 | 香辣拌香菜  
Coriander in Spicy Sauce

20,000





목이버섯 해파리 냉채 | 海蜇頭拌木耳

셰프 추천

Chilled Jellyfish Salad with Wood Ear Mushroom



33,000

천산 양장피 | 天山兩張皮

Cheonsan's Mixed Seafood and Vegetables with Mustard Sauce



60,000

오향장우육 | 五香醬牛肉

Five Spice Sliced Beef



80,000

사천식 포두부 무침 | 川式拌豆腐皮

Sichuan-style Thinly Sliced Tofu Salad



40,000

## 스프류 | 湯類

### SOUPS

진황 불도장 | 秦皇佛跳牆

Buddha's Temptation Soup



130,000

(Per Person)

상탕 송이죽생 제비집 스프 | 上湯松茸竹筍燉宮燕

Bird's Nest Soup with Pine Mushrooms in High Temperature



70,000

(Per Person)



대게살 보양 스프 | 蟹肉魚翅湯

셰프 추천

Deluxe Snow Crab Meat Soup



40,000

(Per Person)

사천식 산라탕 | 川風酸辣湯

Sichuan-style Hot and Sour Soup



35,000

(Per Person)

대게살 옥수수 스프 | 蟹肉玉米湯

Snow Crab Meat and Corn Soup



33,000

(Per Person)

# 보양요리류 | 魚翅類

## HEALTHY SPECIALS



### 광동식 보양탕반 廣式砂鍋魚翅湯飯

Deluxe Cantonese-style Royal Seafood Soups

S KRW **190,000**

### 능이버섯 보양찜 | 能茸補養魚翅

Deluxe Steamed Dish with Neungi Mushrooms



**180,000**

### 송이버섯 보양찜 | 松茸原鮑魚翅

Deluxe Steamed Dish with Pine Mushrooms



**180,000**

### 굴소스 보양찜 | 紅燒魚翅

Deluxe Steamed Dish in Oyster Sauce



**170,000**



셰프 추천

### 광동식 보양탕반 | 廣式砂鍋魚翅湯飯

Deluxe Cantonese-style Royal Seafood Soups



HALF **100,000**

S **190,000**

M **250,000**

# 해삼류 | 海參類

## SEA CUCUMBER



오롱해삼

烏龍海參

Stuffed Soft Sea Cucumber with Shrimp

KRW **140,000**



셰프 추천

오롱해삼 | 烏龍海參

**140,000**

Stuffed Soft Sea Cucumber with Shrimp



해삼전복 | 海參鮑魚

**200,000**

Sea Cucumber and Abalone



해삼송이 | 海參松茸

**220,000**

Sea Cucumber and Pine Mushrooms



# 전복류 | 鮑魚類

## ABALONE



마늘소스를 곁들인 전복 간pong  
乾烹鮑魚

Fresh Abalone with Garlic Sauce

KRW **120,000**

모듬버섯과 제철야채를 곁들인 전복 볶음 | 鮮菇翡翠蔬鮑魚  
Stir-fried Abalone with Assorted Mushrooms  
and Seasonal Vegetables

**90,000**



셰프 추천

마늘소스를 곁들인 전복 간pong | 乾烹鮑魚  
Stir-fried Abalone with Garlic Sauce

**120,000**



전복 패주 볶음 | 爆双脆  
Stir-fried Abalone and Scallops

**120,000**



# 새우류 | 蝦類

## SHRIMP



홍새우 요리(6pcs)

紅蝦料理

Fried Red Shrimp with Your Choice of Sauce  
chili, Garlic, Orange Cream, Citron Cream, or Mayonnaise

KRW 70,000



비풍당 중새우 볶음

避風塘炒明蝦

Bifengtang Stir-fried Shrimp

KRW 75,000

### 홍새우 요리(6pcs) | 紅蝦料理

70,000

Fried Red Shrimp with Your Choice of Sauce



칠리, 간풍 , 오렌지크림 , 유자크림 , 마요네즈  중 선택

乾燒, 乾烹 , 香橙富貴汁 , 柚子富貴汁 , 美奶滋 , 中選一

Chili, Garlic , Orange Cream , Citron Cream  or Mayonnaise 



셰프 추천

### 비풍당 중새우 볶음 | 避風塘炒明蝦

75,000

Bifengtang Stir-fried Shrimp



### 바닷가재 양상추 쌈 | 龍蝦莴苣团

100,000

Lobster with Lettuce Wraps



### 팡팡 멘보샤 | 胖胖麵包蝦

60,000

Shrimp Toast



## 활어류 | 活魚類

### RAW FISH

활 바닷가재 | 活龍蝦  
Raw Lobster

200,000



칠리, 굴소스, 마늘, 탕수, X.O, 발효 콩 소스 중 선택  
乾燒, 蠔汁, 乾烹, 糖醋, X.O醬, 蒜香芝士奶油, 豆豉中選一

Chili, Oyster Sauce, Garlic, Sweet and Sour Sauce, X.O, or Fermented Soybean

## 해산물류 | 海鮮類

### SEAFOOD



X.O 소스를 곁들인 해물 누룽지탕  
X.O 海鮮焗巴湯  
Scorched Rice Soup with Seafood in X.O Sauce

KRW 90,000



셰프 추천

X.O 소스를 곁들인 해물 누룽지탕 | X.O 海鮮焗巴湯

90,000

Scorched Rice Soup with Seafood in X.O Sauce



전가복 | 全家福

120,000

Sauteed Assorted Seafood and Vegetables



광동식 대게살 볶음 | 廣式芙蓉炒蟹肉

100,000

Stir-Fried Cantonese-style Crab Meat



X.O 발효콩 대구 튀김 | X.O豆豉蒜蓉大口

70,000

Deep-fried Codfish in Garlic and Fermented Soybean X.O Sauce



발효간장소스를 곁들인 메로 찜 | 清蒸鱈魚

70,000

Steamed Toothfish in Soy Sauce



북경식 유산슬 | 京式溜三絲

80,000

Beijing-style Stir-fried Seafood, Vegetables and Beef



# 가금류 | 家禽類

## POULTRY



향라 간풍기

香辣乾烹鷄

Deep-fried Chicken in Hot Garlic Sauce

KRW 50,000

북경오리 | 北京烤鴨

170,000

Beijing-style Duck



\* 1일 전 사전 예약 | 1 Day Prior Booking

오리 볶음 또는 오리 탕 \* 북경오리 주문 후 선택메뉴

青椒炒鴨絲 或 鴨骨湯

Stir-fried Duck or Duck Soup

\* Select one as a follow-up dish after Beijing-style Duck



오리 볶음 양상추 쌈 또는 오리 볶음밥 \* 북경오리 주문 후 선택메뉴

20,000

生菜冬筍炒鴨鬆

Stir-fried Duck with Lettuce Wraps or Duck Fried Rice

\* Select one as a follow-up dish after Beijing-style Duck



유리기 | 油淋鷄 48,000  
Fried Chicken with Sweet and Sour Soy Sauce



 궁보계정 | 宮保鷄丁 50,000  
세프 추천 Sauteed Chicken, Celery and Chili Pepper



라조기 | 辣椒鷄 50,000  
Sauteed Chicken in Hot Sauce



 향라 간풍기 | 香辣乾烹鷄 50,000  
세프 추천 Deep-fried Chicken in Hot Garlic Sauce



중경 라즈윙 | 重慶辣子雞翅 55,000  
Chongqing-Style Spicy Chicken Wings



# 소고기류 | 牛肉類

BEEF



소고기 고추잡채  
靑椒韓牛柳絲

Stir-fried Korean Chili Pepper Beef Japchae

KRW 80,000



소고기 양상추 쌈  
韓牛柳莴苣團

Stir-fried Minced Beef with Lettuce Wraps

KRW 85,000



셰프 추천

소고기 양상추 쌈 | 韓牛柳莴苣團

85,000

Stir-fried Minced Beef with Lettuce Wraps



청경채를 곁들인 소고기 | 靑菜蠔油韓牛柳

90,000

Sauteed Slice Beef and Bokchoy with Oyster Sauce



소고기 송이 볶음 | 紅燒松茸韓牛柳

120,000

Stir-fried Beef and Pine Mushrooms



셰프 추천

소고기 고추잡채 | 靑椒韓牛柳絲

80,000

Stir-fried Korean Chili Pepper Beef Japchae



흑후추 안심 볶음 | 蒜奶黑椒韓牛柳粒

115,000

Deep Fried Beef Tenderloin with Black Pepper



한우 탕수육 | 糖醋韓牛柳肉

115,000

Sweet and Sour Korean Beef



# 돼지고기류 | 豚肉類

PORK



셰프 추천

안심 탕수육 | 糖醋肉

Sweet and Sour Pork Tenderloin



60,000

사천식 동파육 | 川味東坡肉

Sichuan-style Fried Pork Belly in Spicy Soy Sauce



70,000

# 두부류 | 豆腐類

TOFU



정종천식 마파두부  
正宗川式麻婆豆腐  
Mapo Tofu

KRW 50,000



X.O 발효콩소스 가지새우두부  
豉味三寶  
Egg Plant, Shrimp, and Tofu in Fermented X.O Sauce

KRW 60,000



셰프 추천

X.O 발효콩소스 가지새우두부 | 豉味三寶

60,000

Egg Plant, Shrimp, and Tofu in Fermented X.O Sauce



마라 가지 목면 두부 | 麻辣茄子木棉豆腐

50,000

Mala Eggplant Cotton Tofu



정종천식 마파두부 | 正宗川式麻婆豆腐

50,000

Chengdu-style Mapo Tofu



## 야채류 | 蔬菜類

VEGETABLE



튀긴 마늘을 곁들인 비타민 야채 볶음  
蒜炒維他命菜  
Stir-fried Tatsoi with Deep-fried Garlic  
KRW 35,000

마라 고추 모듬버섯 볶음 | 麻辣乾炒野三菌 45,000  
Stir-fried Chili Peppers and Assorted Mushrooms in Mala Sauce



마늘소스 계절 야채 볶음 | 蒜茸炒時蔬 50,000  
Stir-fried Seasonal Vegetables in Garlic Sauce



셰프 추천

굴소스를 곁들인 청경채 | 蠔油青菜 33,000  
Bokchoy in Oyster Sauce



생 표고 탕수 | 糖醋野生香菇 50,000  
Shiitake mushrooms sweet and sour



탕수소스를 곁들인 모듬버섯 튀김 | 糖醋季節鮮菇 **45,000**  
Deep-fried Assorted Mushrooms in Sweet and Sour Sauce  
  

 **튀긴 마늘을 곁들인 비타민 야채 볶음 | 蒜炒維他命菜 **35,000****  
세프 추천 Stir-fried Tatsoi with Deep-fried Garlic  
  

## 만두류 | 餃子類

### DUMPLINGS

하가우 (3pcs) | 蝦餃 **18,000**  
Har Gow (3 pieces)  
 

쇼마이 (3pcs) | 燒賣 **18,000**  
Shumai (3 pieces)  
 

부추 물만두 (8pcs) | 韭菜餃 **30,000**  
Boiled Pork & Chive Dumplings  


찜만두 (3pcs) | 蒸餃子 **21,000**  
Steamed Dumplings (3 pieces)  


 **군만두 (3pcs) | 煎餃子 **21,000****  
세프 추천 Fried Dumplings (3 pieces)  

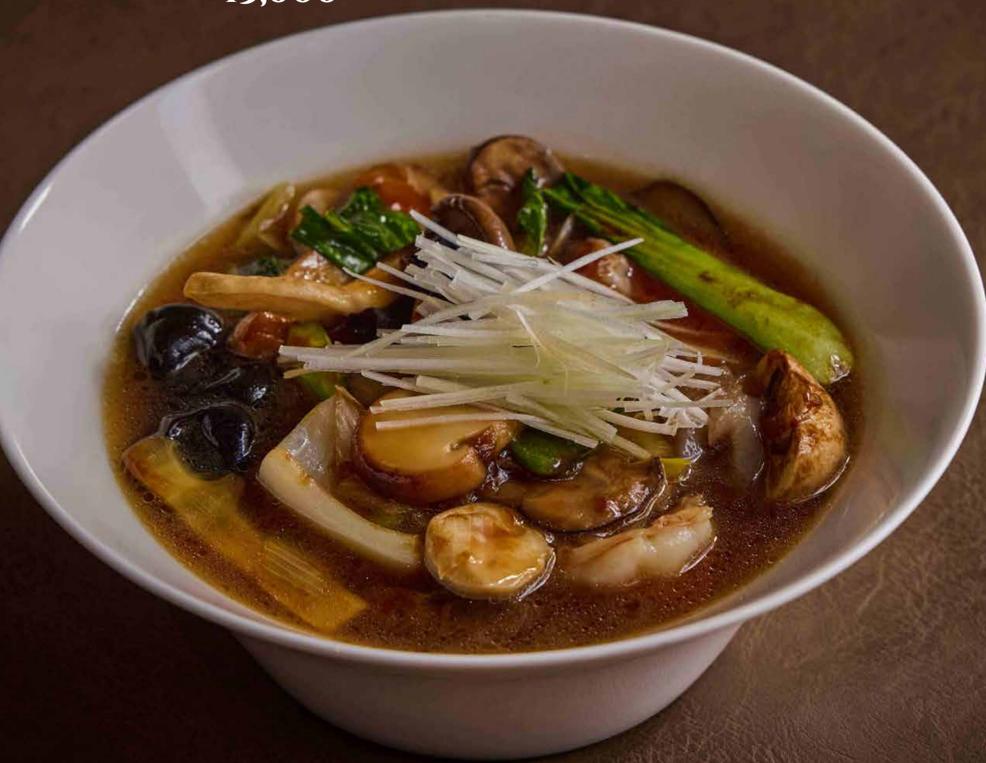

대게살 새우춘권(4pcs) | 手製蟹肉蝦春捲 **60,000**  
Crab Meat and Shrimp Spring Roll  
   

# 식사류 | 飯, 麵

## NOODLES AND RICE

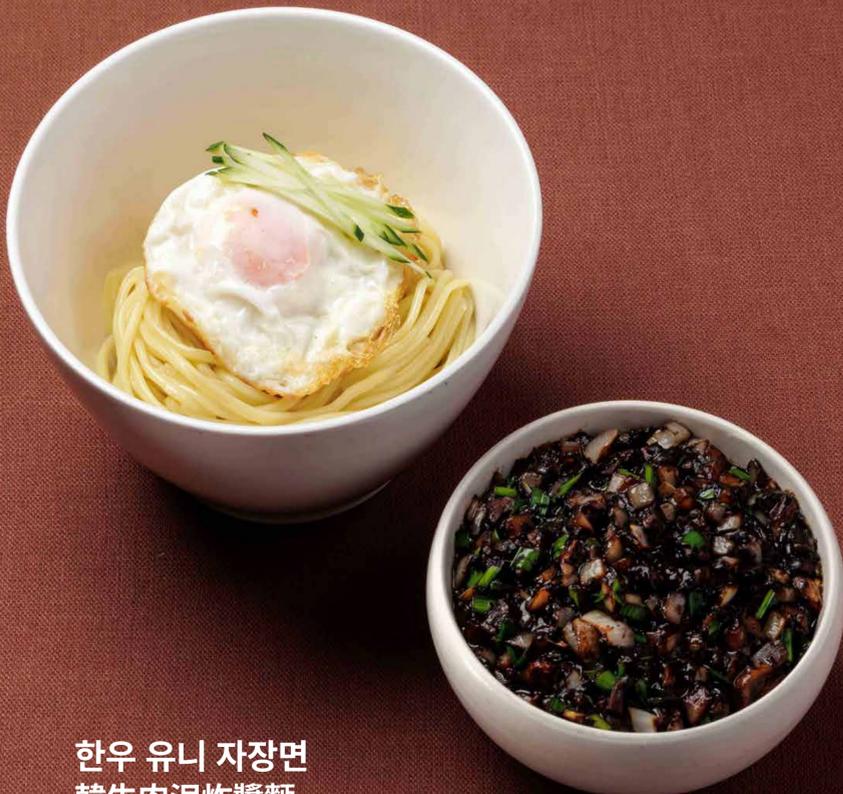
천산 팔진탕면  
天山八珍湯麵  
Cheonsan Chinese Seafood Noodle Soup

KRW 45,000



사천식 가지 우육덮밥  
川風茄子牛肉燴飯  
Sichuan-style Rice with Stir-fried Egg Plant and Beef

KRW 38,000



한우 유니 자장면  
韓牛肉泥炸醬麵  
Minced Korean Beef and Noodles  
with Black Soybean Sauce

KRW 38,000



송이 우육덮밥  
松茸牛肉青菜燴飯  
Rice with Stir-fried Pine Mushrooms and Beef

KRW 48,000

통 전복 해물 우동 | 砂鍋元鮑海鮮大滷 **45,000**  
Seafood Udon with Whole Abalone



청양초 숙주 삼선 백짬뽕 | 靑陽椒銀芽海鮮白炒馬麵 **38,000**  
Seafood Noodle Soup with Hot Pepper and Mung Bean Sprouts



사천성도 단단면 | 四川成都擔擔麵 **38,000**  
Chengdu-style Spicy Noodles with Minced Beef and Peanut Sauce



상해식 차돌 팔진 볶음면 | 上海式八珍炒麵 **45,000**  
Shanghai-style Beef Brisket and Seafood Fried Noodles



셰프 추천

삼선 짬뽕 | 三鮮炒馬麵 **40,000**  
Spicy Seafood Noodle Soup



삼선 울면 | 三鮮溫滷麵 **38,000**  
Seafood Noodles in Thick Broth



셰프 추천

천산 팔진탕면 | 天山八珍湯麵 **45,000**  
Cheonsan Chinese Seafood Noodle Soup



한우 유니 자장면 | 韓牛肉泥炸醬麵 **38,000**  
Minced Korean Beef and Noodles with Black Soybean Sauce



삼선 자장면 | 三鮮炸醬麵 **30,000**  
Seafood and Beef Noodles with Black Soybean Sauce



기스면 | 鷄絲湯麵 **20,000**  
Noodles in Chicken Broth

송이 우육탕면 | 松茸牛肉濃湯麵 **48,000**  
Chinese Noodle Soup with Beef and Pine Mushrooms



사천식 가지 우육덮밥 | 川風茄子牛肉燴飯 **38,000**  
Sichuan-style Rice with Stir-fried Egg Plant and Beef



X.O 대게살 볶음밥 | X.O 蟹肉炒飯 **35,000**  
Crab Meat Fried Rice in X.O Sauce



팔진 잡탕밥 | 八珍燴飯 **45,000**  
Rice with Stir-fried Assorted Seafood



한우잡채밥 | 韓牛柳炒肉飯 **38,000**  
Rice with Stir-fried Glass Noodles  
and Korean Beef(Hanwoo), Vegetables



모듬버섯 채소 볶음밥 | 季節鮮菇蔬菜炒飯 **30,000**  
Assorted Mushroom and Vegetable Fried Rice



송이 우육덮밥 | 松茸牛肉青菜燴飯 **48,000**  
Rice with Stir-fried Pine Mushrooms and Beef



해산물 볶음밥 | 海鮮炒飯 **35,000**  
Seafood Fried Rice



## 죽 | 粥

### CONGEE

흰죽 | 白粥 **15,000**

White Rice Congee



홍콩식 송이버섯 전복죽 | 港式松茸鮑魚米粥 **38,000**

Hong Kong-style Pine Mushroom and Abalone Rice Congee



제철 야채 모듬버섯죽 | 蔬菜鮮菌米粥 **28,000**

Seasonal Vegetable and Assorted Mushroom Rice Congee



제철 야채 닭고기죽 | 鮮蔬雞肉米粥 **30,000**

Seasonal Vegetable and Chicken Rice Congee



## 디저트 | 甜品

### DESSERTS

레드자몽 망고 시미로 | 紅橙芒果西米露 **25,000**

Red Grapefruit and Mango Sago Soup



고구마 맛탕 | 拔絲地瓜 **30,000**

Deep-fried Sugar Glazed Sweet Potato Wedges



옥수수 맛탕 | 拔絲玉米 **30,000**

Deep-fried Sugar Glazed Corn



튀긴 연유 꽃빵 (6pcs) | 馬來西亞炸花捲 **30,000**

Fried Flower Bun with Condensed Milk Sauce



홍콩식 프렌치 토스트 (4pcs) | 港式西多士  
Hong Kong-style Kaya French Toast



30,000

망고 아이스크림 | 芒果冰淇淋  
Mango Ice Cream



25,000

레몬 샤벳 | 檸檬冰淇淋  
Lemon Sorbet



25,000

제철 과일 | 季節鮮果  
Seasonal Fruits



25,000

## 비건 | 纯素

### VEGAN

가지 냉채무침 | 冷拌茄子  
Chilled Eggplant Salad



30,000

계절 모듬버섯 야채 냉채무침 | 冷拌時季鮮菌野菜  
Chilled Assorted Mushrooms and Seasonal Vegetables



48,000

비건 굴소스 모듬버섯 계절 야채볶음  
純素蠔油時季鮮菌野菜

Stir-Fried Assorted Mushrooms and Seasonal Vegetables



50,000

비건 굴소스 마파두부 | 純素蠔油麻婆豆腐  
Mapa Tofu with Vegan Oyster Sauce



45,000

생과일 시미로 | 現製時季鮮果西米露  
Fresh Fruit Sago Soup



25,000

# 베지테리언 | 素食

## VEGETARIAN

토마토유정란볶음 | 炒蕃茄有精鷄卵 **40,000**

Stir-Fried Tomatoes and Eggs



중화풍버섯크림브로컬리수프 | 華風鮮乳鮮菌藍花濃湯 **35,000**

Chinese-style Mushroom Cream Broccoli Soup



대만식두부피무침 | 台式冷拌豆腐皮 **30,000**

Taiwanese Chilled Tofu Skin Salad



탕수소스모듬버섯튀김 | 糖醋汁炸時季鮮菌 **45,000**

Deep-fried Assorted Mushrooms in Sweet and Sour Sauce



빠스산약(마) | 拔絲山藥 **35,000**

Deep-fried Sugar Glazed Yam

